



- NO UNLAWFUL OR PROHIBITED USE**
This Product is designed for use with dogs only. This dog tracking device is not intended to harm, injure, or provoke. Using this Product in a way that is not intended could result in property damage or damage to the dog.
- LIMITATION OF LIABILITY**
In no event shall Radio Systems Corporation or any of its associated companies be liable for (i) any indirect, punitive, incidental, special or consequential damage and/or (ii) any liability for damages whatsoever arising out of or connected with the misuse of this Product. The Purchaser assumes all risks and liability from the use of this Product to the fullest extent permitted by law.
- MODIFICATION TERMS AND CONDITIONS**
Radio Systems Corporation reserves the right to change the terms, conditions and notices governing this Product from time to time. Such changes have been notified to you prior to your use of this Product, they shall be binding on you as if incorporated herein.

COMPLIANCE

This equipment has been tested and found to comply with relevant R&TE Directives. Before you use this equipment outside the EU countries, check with the relevant local R&TE authority. Unauthorized changes or modifications to this equipment that are not approved by Radio Systems Corporation are in violation of CE R&TE regulations, could void the user's authority to use this equipment, and void the warranty. The Declaration of Conformity can be found at: www.sportdog.com/us_docs.php. IC This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

ACMA
This device complies with the applicable EMC requirements specified by the ACMA (Austrian Communications and Media Authority).

BATTERY DISPOSAL

WARNING! See Important Safety Information related to the battery in your SportTrainer® Operating Guide.

This system operates on two Li-Ion battery packs (240mAh capacity) for the Collar Receiver and 400mAh for the Remote Beeper. Only replace with batteries in your area of residence. For a listing of the telephone numbers in your area, visit our website at: www.sportdog.com

Separate collection of spent batteries is required in many regions; check the regulations in your area before discarding your batteries. Please see below for instructions on how to return the battery from the product for separate disposal.

AT END OF PRODUCT LIFE, USE THESE BATTERY REMOVAL INSTRUCTIONS FOR FINAL DISPOSAL (DO NOT OPEN THE COLLAR RECEIVER OR REMOTE BEEPER UNTIL YOU HAVE RECEIVED THE REPLACEMENT):

• Using a Phillips screwdriver, remove the Remote Beeper case screws.

- Using a 3/32 Allen wrench, remove the Collar Receiver case screws.
- Remove the case back cover.
- Remove the old battery pack.

WARNING!

- When removing the old battery pack, care must be taken when gripping the connector firmly to avoid damaging the wires. Shorting the battery wires may cause fire or explosion.
- These instructions are not valid for repair or battery replacement. Replacing the battery with a battery not specifically approved by Radio Systems Corporation may cause fire or explosion. Please call the Customer Care Centre for avoid invalidating your warranty.

IMPORTANT RECYCLING ADVISE

This product is made from materials that comply with European Equipment regulations in your country. This equipment must be recycled. If you no longer require this equipment, do not place it in the normal municipal waste system. Please return it to where it was purchased or to the manufacturer. Please contact your local Customer Care Centre for a list of telephone numbers in your area, visit our website at: www.sportdog.com

To get the most protection of your warranty, please register your product within 30 days at www.sportdog.com. By registering and keeping your receipt, you will ensure the protection of your product's full warranty, and should you ever need to call the Customer Care Centre, we will be able to help you faster. Most importantly, your valuable information will never be given or sold to anyone. Complete warranty information is available online at www.sportdog.com.

The SDR-ABE Collar Receiver with Remote Beeper Add-A-Dog™ is compatible with SportDOG® Brand systems SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E, and SD-1825E.

MATCH THE COLLAR RECEIVER, REMOTE BEEPER, AND REMOTE TRANSMITTER

To match the Collar Receiver and Remote Beeper to work with a new Remote Transmitter to replace an existing Collar Receiver and Remote Beeper with your existing Remote Transmitter:

- Check to make sure the Collar Receiver and Remote Beeper are off.
- Press and hold the On/Off Button for each. The Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights will come on, then turn off after 4-5 seconds. If the On/Off Button is released too early, the Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights will begin flashing as normal. If this occurs, start over from 1.
- After the Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights have turned off, press the On/Off Button.
- Press and hold the Upper Button on the Remote Transmitter until the Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights Flash 5 times. Once the Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights have flashed 5 and will begin flashing as normal. If the Collar Receiver and Remote Beeper Indicator Lights do not flash 5 times, start over from 1.

Note: For more information on programming modes or adding an additional dog(s), please consult the original Operating Guide that came with your Remote Trainer system. Visit our website at www.sportdog.com to download any of these Operating Guides.

MANUALLY CONFIGURE REMOTE BEEPER

SET TONE AND RUMBLE

The Remote Beeper can be optionally programmed remotely from any compatible Remote Transmitter (see the original Operating Guide that came with your Remote Trainer system for instructions) or manually. The Remote Beeper will emit 3 beeps when the On/Off button is also set to the Run Mode on the beeper itself.

- Turn the Remote Beeper off.
- Press and release the On/Off Button to turn on the Remote Beeper.
- Within 5 seconds press and hold the On/Off Button. The Remote Beeper will begin to cycle through 9 available tones.
- When the desired tone is heard, release the button before the next tone starts. Tones is now set.
- Press and hold the On/Off Button immediately following tone selection completion until the number of beeps matches the desired Run Mode as shown in the chart.

1 Beep (Silent)	No beep when dog is running/Beeps once per second when dog is on point
2 Beeps (5 second)	Beeps every 5 seconds when dog is running/Beeps once per second when dog is on point
3 Beeps (10 second)	Beeps every 10 seconds when dog is running/Beeps once per second when dog is on point

6. Release the On/Off Button after the corresponding number of beeps matches your desired Run Mode.

LOCATING YOUR DOG IN THE FIELD

Anytime your dog is within range you can make the Remote Beeper beep by pressing the Locate Button on the Remote Transmitter. The Remote Beeper will beep once each time you press the button. Pressing the Locate Button disables the Remote Beeper's Run Mode, but it is still on. To reactivate the Run Mode on the SportTrainer™ SD-1825E, press and release the Remote Transmitter's Run Mode Button. To reactivate the Run Mode on SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, or SD-1825E systems, press and hold the Remote Transmitter's Locate button. The Remote Beeper will emit 3 beeps to confirm Run Mode has been activated and will continue operating in the last Run Mode in which it was set.

TERMS OF USE AND LIMITATION OF LIABILITY

- TERMS OF USE**
This Product is subject to your acceptance without modification of the terms, conditions and notices contained herein. Use of this Product implies acceptance of all such terms, conditions and notices. If you do not wish to accept these terms, conditions, and notices, please return this Product, unused, in its original packaging and at your own cost and risk to the relevant Customer Care Centre together with proof of purchase for a full refund.
- PROPER USE**
This Product is designed for use with dogs where tracking and training are desired. The specifications are not intended to be used for any other purpose. Radio Systems Corporation recommends that this Product is not used if your dog is aggressive and accepts no liability for determining suitability in individual cases. If you are unsure whether this Product is appropriate for your dog, please consult your veterinarian or certified trainer prior to use. Proper use includes, without limitation, reviewing the entire Operating Guide and any specific safety information.

FR COLLIER-REÇÉPTEUR AVEC BEEPER

Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. et tout autre filiale ou marque de Radio Systems Corporation peuvent être collectivement désignés par « nous » à partir de la lecture de ce document.

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ

Consultez le mode d'emploi pour obtenir des informations importantes sur la sécurité et l'utilisation.

Merçi d'avoir choisi les produits de dressage SportDOG. Ce guide abrégé vous permettra de vous familiariser avec le produit. Pour des instructions d'utilisation détaillées du collier-récepteur et du beeper de ce kit, veuillez consulter le manuel d'utilisation du collier-récepteur et du beeper. Remplacez la batterie uniquement par une batterie commandée auprès du Service clientèle. Pour consulter la liste des numéros de téléphone dans votre région, visitez notre site internet www.sportdog.com. La collecte sélective des batteries usagées est exigée dans de nombreux pays. À l'heure d'une telle collecte, n'acceptez aucune responsabilité pour déterminer la responsabilité des usagers. Veuillez consulter les instructions ci-dessous pour retirer la batterie de l'appareil.

AVANT L'USAGE DU PRODUIT, VEUILLEZ LIRE VOS INSTRUCTIONS CI-DESSOUS POUR L'ÉLIMINATION DES BATTERIES (VEUILLEZ LES SAUVRIR LE COLLIER-RÉCEPTEUR NI LE BEEPER TANT QU'ILS VOUS AVREZ REMPLIS DE BATTERIE DE RECHARGE):

- À l'aide d'une clé Allen 3/32, retirez les vis du boîtier du beeper.

- Retirez le cache arrière ou la protection du boîtier.
- Retirez les batteries usagées.

AVERTISSEMENT!

- À aucun moment de retirer le bloc de batteries usagé, veuillez le tenir fermement le connecteur pour ne pas endommager les fils. Risque d'incendie ou explosion si les fils de la batterie sont court-circuités.
- Ces instructions ne sont pas valables pour l'ajustement ou le remplacement des batteries. Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par une batterie autre que celles approuvées spécialement par Radio Systems Corporation. Veuillez appeler notre Service clientèle pour éviter d'annuler votre garantie.

REMARQUE CONCERNANT LE RECYCLAGE

Veuillez vous conformer aux réglementations concernant les déchets des équipements électriques et électroniques de votre pays. Cet appareil doit être recyclé. Si vous n'avez plus besoin de cet appareil, ne le mettez pas dans le système de déchets normal. Veuillez le rapporter là où vous avez acheté du produit ou si votre région n'a pas de service de recyclage, contactez votre Service clientèle. Pour plus amples informations, consultez notre site www.sportdog.com.

Remarque: Pour plus d'informations sur les modes de programmation, l'ajout d'un ou plusieurs chiens au système existant, veuillez consulter le manuel d'utilisation pour votre système de dressage. Rendez-vous sur notre site internet www.sportdog.com pour télécharger / Und es cmanuels d'utilisation.

CONFIGURATION MANUELLE DU BEEPER RÉGLAGE DU SIGNAL SONORE ET DU MODE - CHIEN EN MOVEMENT™

Le beeper peut uniquement être programmé à distance à l'aide d'un émetteur compatible (consultez les instructions du manuel d'utilisateur fourni avec votre système de dressage). Vous pouvez également régler le signal sonore et le mode « chien en mouvement » de votre beeper de la manière suivante:

- Éteignez le beeper.
- Appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt du beeper.
- Dans les 5 secondes, appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé. Les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper clignotent 5 fois pendant 4 à 5 secondes. Si vous relâchez le bouton marche/arrêt trop tôt, les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper recommenceront à clignoter comme d'habitude. Répétez ces étapes jusqu'à ce que les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper ne clignotent pas 5 fois, recommencez depuis l'étape 1.
- Appuyez sur le bouton marche/arrêt de l'émetteur et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper clignotent 5 fois pendant 4 à 5 secondes. Si vous relâchez le bouton marche/arrêt trop tôt, les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper recommenceront à clignoter comme d'habitude. Répétez ces étapes jusqu'à ce que les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper ne clignotent pas 5 fois, recommencez depuis l'étape 1.

Remarque: Pour plus d'informations sur les modes de programmation, l'ajout d'un ou plusieurs chiens au système existant, veuillez consulter le manuel d'utilisation pour votre système de dressage. Rendez-vous sur notre site internet www.sportdog.com pour télécharger / Und es cmanuels d'utilisation.

CONFIGURATION MANUELLE DU BEEPER RÉGLAGE DU SIGNAL SONORE ET DU MODE - CHIEN EN MOVEMENT™

Le beeper peut uniquement être programmé à distance à l'aide d'un émetteur compatible (consultez les instructions du manuel d'utilisateur fourni avec votre système de dressage). Vous pouvez également régler le signal sonore et le mode « chien en mouvement » de votre beeper de la manière suivante:

- Éteignez le beeper.
- Appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt du beeper.
- Dans les 5 secondes, appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé. Les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper clignotent 5 fois pendant 4 à 5 secondes. Si vous relâchez le bouton marche/arrêt trop tôt, les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper recommenceront à clignoter comme d'habitude. Répétez ces étapes jusqu'à ce que les voyants lumineux du collier-récepteur et du beeper ne clignotent pas 5 fois, recommencez depuis l'étape 1.
- Appuyez sur le bouton marche/arrêt de l'émetteur et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le nombre de bips corresponde au mode « chien en mouvement » désiré figurant dans le tableau ci-dessous.

1 bip (silence)	Aucun bip n'est émis si le chien est en mouvement / un bip par clic si le chien est immobile pendant la course ou en train de sautiller. <tr><td>2 bips (mode 5 secondes)</td><td>Bip toutes les 5 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt</td></tr> <tr><td>3 bips (mode 10 secondes)</td><td>Bip toutes les 10 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt</td></tr>	2 bips (mode 5 secondes)	Bip toutes les 5 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt	3 bips (mode 10 secondes)	Bip toutes les 10 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt
2 bips (mode 5 secondes)	Bip toutes les 5 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt				
3 bips (mode 10 secondes)	Bip toutes les 10 secondes lorsque le chien est en mouvement / un bip par seconde si le chien est à l'arrêt				

- Relâchez le bouton marche/arrêt une fois que le nombre de bips correspond au mode « chien en mouvement » désiré.

LOCALISER VOTRE CHIEN DANS LE CHAMP

À chaque fois que votre chien est à portée, vous pouvez faire le beeper en appuyant sur le bouton marche/arrêt. Pour plus d'informations sur l'utilisation de ce produit, veuillez consulter le manuel d'utilisateur. Lorsque vous appuyez sur le bouton, une pression sur le bouton de réglage désactive le beeper, « chien en mouvement » du beeper, mais le mode « chien en mouvement » reste activé. Pour réactiver le mode « chien en mouvement » sur le SportTrainer™ SD-1825E, appuyez brièvement sur le bouton mode « chien en mouvement » de l'émetteur. Pour réactiver le mode « chien en mouvement » sur les systèmes SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E et SD-1825E, appuyez sur le bouton de réglage de l'émetteur. Le beeper émettra 3 bips pour confirmer que le mode « chien en mouvement » a été activé et il continuera de fonctionner dans le mode « chien en mouvement » préalablement défini.

CONDITIONS D'UTILISATION ET LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

CONDITIONS D'UTILISATION
En achetant ce produit, vous acceptez les termes, conditions et consignes détaillés de ses termes et conditions de la garantie et de son utilisation. L'utilisation de ce produit revient à accepter les termes, conditions et consignes d'utilisation. Si vous n'acceptez pas ces termes, conditions et consignes d'utilisation, veuillez retourner ce produit à votre client ou à notre Service clientèle. Vous devez utiliser ce produit uniquement en respectant les instructions et les mises en garde et risques, au Service clientèle approprié avec une preuve d'achat afin d'obtenir un remboursement complet.

UTILISATION ADEQUATE

Ce produit est conçu pour être utilisé avec des animaux / lesquels un dressage est nécessaire. Le tempérament spécifique de l'animal / le poids de votre chien peuvent ne pas convenir pour ce produit. Radio Systems Corporation décline toute responsabilité de ce produit si votre chien est agressif et / ou agit de manière agressive pour déterminer si le produit convient à un animal spécifique. Si vous n'êtes pas sûr que ce dispositif est approprié à votre animal, veuillez consulter votre vétérinaire avant d'utiliser ce produit.

UTILISATION ILLEGALE OU INTERDITE

Ce produit est conçu pour être utilisé exclusivement avec des animaux de compagnie. Ce dispositif de localisation n'est pas destiné à blesser ni à provoquer des dommages. L'utilisation inappropriée de ce produit peut représenter une violation des lois fédérales, nationales ou locales.

LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

Radio Systems Corporation et ses sociétés affiliées ne peuvent en aucun cas être tenus responsables pour (i) des dommages directs, indirects, punitifs, accidentels, spéciaux ou secondaires, (ii) ni pour des dommages occasionnels ou associés à l'utilisation ou à l'utilisation inappropriée de ce produit. L'utilisateur assume les risques et les responsabilités en rapport avec l'utilisation de ce produit et dans la pleine mesure prévue par la loi.

MODIFICATION DES TERMES ET DES CONDITIONS

Radio Systems Corporation se réserve le droit de modifier les termes, les conditions et les consignes d'utilisation applicables à ce produit. Si de telles modifications vous ont été communiquées avant que vous n'utilisiez ce produit, elles ont une valeur contractuelle et s'appliquent comme si elles faisaient partie du présent document.

CONFORMITÉ

Ce produit a été testé et est trouvé conforme aux directives pertinentes R&TE. Avant d'utiliser ce système en dehors des pays européens, veuillez consulter l'organisme R&TE compétent dans votre région. Les modifications et les changements apportés à l'appareil et non approuvés par Radio Systems Corporation contreviennent aux réglementations R&TE européennes, et peuvent annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil et annuler la garantie.

Vous trouverez la déclaration de conformité à l'adresse: www.sportdog.com/us_docs.php

IC Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industry Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ÉLIMINATION DES BATTERIES USAGÉES

AVERTISSEMENT! Reportez-vous aux consignes de sécurité importantes relatives à la batterie de votre manuel d'utilisation du SportDOG™.

Ce système fonctionne avec deux batteries Lithium-Ion (capacité de 240mAh pour le collier-récepteur et 400mAh pour le beeper). Remplacez la batterie uniquement par une batterie commandée auprès du Service clientèle. Pour consulter la liste des numéros de téléphone dans votre région, visitez notre site internet www.sportdog.com.

La collecte sélective des batteries usagées est exigée dans de nombreux pays. À l'heure d'une telle collecte, n'acceptez aucune responsabilité pour déterminer la responsabilité des usagers. Veuillez consulter les instructions ci-dessous pour retirer la batterie de l'appareil.

AVANT L'USAGE DU PRODUIT, VEUILLEZ LIRE VOS INSTRUCTIONS CI-DESSOUS POUR L'ÉLIMINATION DES BATTERIES (VEUILLEZ LES SAUVRIR LE COLLIER-RÉCEPTEUR NI LE BEEPER TANT QU'ILS VOUS AVREZ REMPLIS DE BATTERIE DE RECHARGE):

- À l'aide d'une clé Allen 3/32, retirez les vis du boîtier du beeper.

- Retirez le cache arrière ou la protection du boîtier.
- Retirez les batteries usagées.

AVERTISSEMENT!

- À aucun moment de retirer le bloc de batteries usagé, veuillez le tenir fermement le connecteur pour ne pas endommager les fils. Risque d'incendie ou explosion si les fils de la batterie sont court-circuités.
- Ces instructions ne sont pas valables pour l'ajustement ou le remplacement des batteries. Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par une batterie autre que celles approuvées spécialement par Radio Systems Corporation. Veuillez appeler notre Service clientèle pour éviter d'annuler votre garantie.

REMARQUE CONCERNANT LE RECYCLAGE

Veuillez vous conformer aux réglementations concernant les déchets des équipements électriques et électroniques de votre pays. Cet appareil doit être recyclé. Si vous n'avez plus besoin de cet appareil, ne le mettez pas dans le système de déchets normal. Veuillez le rapporter là où vous avez acheté du produit ou si votre région n'a pas de service de recyclage, contactez votre Service clientèle. Pour plus amples informations, consultez notre site www.sportdog.com.

GARANTIE

Trois ans non transférable Garantie limitée
Ce produit bénéficie d'une garantie limitée du fabricant. Pour une description détaillée, veuillez consulter le site web www.sportdog.com. Vous pouvez également obtenir une copie des conditions de garantie en contactant votre service clientèle régional de dressage.

- Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgje Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Ireland.
- Radio Systems Corporation, 10427 PetSafe Way, Knoxville, TN 37932 USA

Ce produit est protégé par les brevets suivants:
N° de brevet pour les États-Unis : 7,017,524; 7,420,136; 6,184,790; 6,459,378; 7,647,545; 7,814,865
N° de brevet pour l'Australie : 2006/232255

Autres brevets en attente.

COLLAR RECEIVER CO BEEPER

Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. et tout autre filiale ou marque de Radio Systems Corporation peuvent être collectivement désignés par « nous » à partir de la lecture de ce document.

Ce système fonctionne avec deux batteries Lithium-Ion (capacité de 240mAh pour le collier-récepteur et 400mAh pour le beeper). Remplacez les batteries uniquement par une batterie commandée auprès du Service clientèle. Pour consulter la liste des numéros de téléphone de votre zone, visitez notre site web www.sportdog.com.

La collecte sélective des batteries usagées est exigée dans de nombreux pays. À l'heure d'une telle collecte, n'acceptez aucune responsabilité pour déterminer la responsabilité des usagers. Veuillez consulter les instructions ci-dessous pour retirer la batterie de l'appareil.

AVANT L'USAGE DU PRODUIT, VEUILLEZ LIRE VOS INSTRUCTIONS CI-DESSOUS POUR L'ÉLIMINATION DES BATTERIES (VEUILLEZ LES SAUVRIR LE COLLIER-RÉCEPTEUR NI LE BEEPER TANT QU'ILS VOUS AVREZ REMPLIS DE BATTERIE DE RECHARGE):

- Con un destornillador de 3/32", retire los tornillos de la carcasa del receptor.
- Con una llave Allen #1.2, retire los tornillos de la carcasa del collar receptor.

- Con una llave Allen #1.2, retire los tornillos de la carcasa del collar receptor.
- Retire la carcasa de la cubierta.
- Retire el paquete de baterías usadas.

ADVERTENCIA!

Cuando retire el paquete de baterías usadas, se debe prestar atención al cable de conexión de la batería para evitar dañar los cables. Si se cortocircuitan los cables de la batería se puede ocasionar un fuego o explosión.

Estas instrucciones no son válidas para reparar o sustituir la batería. El reemplazo de la batería por otra no aprobada específicamente por Radio Systems Corporation puede provocar un incendio o una explosión. Póngase en contacto con el Centro de atención al cliente para evitar invalidar la garantía.

AVISO IMPORTANTE SOBRE EL RECICLAJE

Respete las normas relativas a la eliminación de equipos eléctricos y electrónicos de su país. Este producto debe ser reciclado. Si no necesita más de este producto, no lo tire a la basura convencional. Devuélvalo a la tienda donde lo compró para que pueda ser incluido en nuestro sistema de reciclado. Si esto no es posible, póngase en contacto con el Centro de atención al cliente para obtener más información. Para obtener un listado de los números de teléfono de los Centros de atención al cliente visite nuestro sitio web www.sportdog.com.

CONFORMITÀ
Questo prodotto è stato testato e trovato conforme alle direttive pertinenti R&TE. Prima di utilizzare questo sistema al di fuori dell'Europa, consultare l'organismo R&TE competente nelle rispettive regioni. Le modifiche e i cambiamenti apportati all'apparecchio e non approvati da Radio Systems Corporation controvengono le regolamentazioni R&TE europee, e possono annullare il diritto dell'utente di far funzionare l'apparecchio e annullare la garanzia.

Vous trouverez la déclaration de conformité à l'adresse: www.sportdog.com/us_docs.php

IC Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industry Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD-425CAMO-E, SD-825E, SD-1825E und SD-1825E.

Das DR-ABE Collar Receiver mit dem Beeper Add-A-Dog™ ist kompatibel mit SportDOG® Brand Systemen SD-425E, SD-425S-E, SD

